



# **The Mizoram Gazette**

## **Published by Authority**

REGN. NO. N.E.—313 (MZ)

Rs. 2/- per Issue

Vol. XXXV Aizawl, Friday, 1. 12. 2006, Agrahayana 10, S.E. 1928, Issue No. 48

### **Government of Mizoram**

#### **Part I**

**Appointments, Postings, Transfers, Powers, Other  
Personal Notices and Orders.**

**(ORDERS BY THE GOVERNOR)**

#### **NOTIFICATIONS**

No. A. 32012/2/2000-P&AR (CSW), the 27th November, 2006. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to regularize the officiating promotion of Pu Dawngliana, MCS, Deputy Commissioner, Kolasib to the selection Grade of MCS in the pay scale of Rs. 14300-400-18300/-pm issued vide this Department Notification No. A. 32012/2/2000-P&AR (CSW)/2, dt. 21. 12. 2005 with effect from 13.1.2006.

**B. Zahmuaka,**  
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No. A. 22015/1/87-PAR (SSW), the 27th November, 2006. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Grade-IV officers of Mizoram Secretariat Service (MMS) as shown against their names with immediate effect and until further order.

Sl. No.	Name & Present Place of posting	Posted to	Remarks.
1.	F. Lalrinawma Asst. Director, ATI	Dte of Urban Dev & Poverty Alleviation	vacant

2.	K.C. Liankimi J/A, DP&AR (ARW)	I.G Prisons	vice. C.Lalliantluanga, transferred.
3.	C. Chalsawithanga Supdt. Transport Sectt.	Finance Deptt (B)	vacant
4.	Lalvulliani J/A, DP&AR (ARW)	Urban Dev & Poverty Allevia- tion Sectt.	She will continue to draw her pay from the same head of account she is presently drawing.
5.	C. Lalliantluanga Suptdt. I. G. Prisons	J/A, DP&AR (ARW)	vice. K.C. Liankimi transferred.

No. A. 22012/1/2003-P&AR (SSW), the 27th November, 2006. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Mizoram Secretariat Service (MSS) Officers as shown against their names with immediate effect and until further order.

Sl. No.	Name of Officers & Designation	Present place of posting.	New place of posting.
1.	Pu Hualhnuna Dy. Director (Adm)	Dy. Director (Adm) Dte. of Health Svcs.	U/S LAD.
2.	Pu Lalrinawma Dy. Director (Adm)	Dy. Director (Adm) Dte. of Transport	D.D.A, P&E
3.	Pu Lalthuamlina Under Secretary	U/S, L.A.D	U/S, Urban Dev & Poverty Alleviation.

No.A.12031/1/95-PAR(SSW), the 30th November, 2006. On the recommendation of Mizoram Public Service Commission, The Governor of Mizoram is pleased to promote the following Assistants to the post of superintendent (Grade-IV of MMS) on officiating basis in the scale of pay of Rs. 8000-275-13500/-pm. plus all other allowances as admissible under Rules as amended from time to time and posted as shown against their names with effect from the date of joining and until further order.

Sl.No.	Name & place of posting	Posted to	Remarks
1.	Zobiakveli Dte.of L.A.D	Trade & Commerce (Sectt)	vice. Pu Rohming- liana transferred
2.	Pu K.Thangdailova NEC, PWD Champhai Div.	Transport (sectt)	vice.Pu C. Chal- sawithanga trans- ferred

R.Sangliankhuma,  
Addl.Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.22012/39/04-P&AR(CSW), the 27th Nov., 2006. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to designate Pu S Add'l Deputy Commissioner, District Director, DRDA, S District in addition to his own duties without additional with immediate effect and until further order.

No.A.12031/4/95-PAR(SSW), November, 2006. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of Pu Rohmingliana, Superintendent, Trade & Commerce Secretariat to Agriculture Secretariat.

He shall draw his pay and allowances against the post sanctioned vide No.A.11013/4/87-SAE dt. 6. 11. 87.

B.Zahmuaka,  
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.C.21015/1/2005-HM, the 27th November, 2006. In pursuance of I & PR Department's letter No.F-13011/11/2005-IPR dt-24.10.2006 and in the interest of public service, the Governor of Mizoram, in exercise of power conferred under sec 5 (1) and 5(2) of the Right to Information Act, 2005, is pleased to appoint Pu Romawia, Deputy Secretary, Home Deptt as SPIO Lalbuatsaiha, Under Secretary, and deal with the applications under the RTI Act, 2005 in the absence of SPIO No.1 and SA

Further, the Governor is pleased to re-designate Pu K.Thanzama, Deputy Secretary, Home Department as SPIO

C.Hmingthanzuala,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Home Department.

No.A.22014/1/98-F.Est, the 28th November, 2006. In the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of the following Sub-Tr until further orders.

Sl.No.	Present place of posting	New place of posting
1. Pi P.Lalmalsawmi	Aizawl South Treasury	Kolasib Treasury, Kolasib.

2. Pu S.K.Dey Choudhury Kolasib Treasury Aizawl South Treasury  
 Pi P.Lalmalsawmi will move first and hand over the charge to Treasury  
 Officer, Aizawl South Treasury, Aizawl.

The whole process of handing and taking over charge should be completed  
 latest by 8.12.2006.

Vanlalinghaka,  
 Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,  
 Finance Department (E).

No. A. 12026/3/04-F. Est. the 27th November, 2006. In the interest of  
 Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and pos-  
 ting of the following Divisional Accountants shown against their names with  
 immediate effect and until further order.

Sl/No.	Name and Present Place of Posting.	New Place of Posting
1.	K. Rotlinga, PWD, Mechanical Division, Lunglei.	PWD, Saitual Division Saitual.
2.	F. Thasiama, PWD, Saitual Division Saitual.	PWD, Mechanical Division Lunglei.

K. Rotlinga will move first. He will hand over the charge to the ADA.

Lalmalsawma,  
 Financial Commissioner,  
 Government of Mizoram.

No. F. 23015/2/2005-AH&V, the 30th November, 2006. In supersession of  
 this office Notification even No. dt. 30. 10. 2006 and in exercise of powers con-  
 ferred under Section 5 (1) and 5 (2) of the Right to Information Act, 2005 and  
 in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to appoint  
 additional State Public Information Officer and State Asstt Public Information  
 Officer in respect of Directorate of AH & Vety to deal with the applications  
 during absence of regular SPIO and SAPIO under the said Act with immediate  
 effect and until further orders.

- |    |   |   |       |
|----|---|---|-------|
| 1. | Dr. Daniel Chianghnuna, Dy. Director (A)<br>Directorate of AH & Vety. | — | SPIO  |
| 2. | Dr. Lalnghinglova, SDVO(S)<br>DVO office, Aizawl.                     | — | SAPIO |

3.	Dr. Ngurzidingi Sailo, VAS DVO office, Lunglei	—	SAPIO
4.	Dr. Saipari Sailo, VAS DVO office, Saiha.	—	SAPIO
5.	Dr. Lalrinawma Khiangte, VAS DVO office, Champhai	—	SAPIO
6.	Dr. Engkunga Chhangte, VAS DVO office, Kolasib.	—	SAPIO
7.	Dr. C.Khawlthangmawia, VAS DVO office, Serchhip	—	SAPIO
8.	Dr. Lalrintluanga, VAS DVO office, Mamit.	—	SAPIO
9.	Dr. Lalbiakzuala Sailo, VAS SDVO office, Lawngtlai	—	SAPIO
10.	Dr. B. Zonghinga, SDVO Tlabung	—	SAPIO
11.	Dr. Lalhlimpuii, VAS SDVO office, Tlabung	—	SAPIO
12.	Dr. Sahhlu Khaila SDVO Chawngte	—	SAPIO
13.	Dr. R.C. Lalmuana DVO, Lunglei	—	SAPIO

No. A. 22012/1/99-AH&V, the 27th November, 2006. In the interest of public Services, the Governor of Mizoram is pleased to order transfer and posting of Dr. F. Lalramhluna, V.S Saiha to the vacant post of Vety Surgeon, State Vety Hospital, Lunglei with immediate effect and until further orders.

His pay & allowances shall be drawn under the head of account "2403-A. H, 101 (01)-Hospital & Dispensary (NP)."

Vanhela Pachuau,  
Principal Secretary to the Govt. of Mizoram,  
A.H.& Veterinary Department.

No. F. 14011/1/2005-TC, the 28th November, 2006. In exercise of the powers conferred under Section 5 (1) and 5 (2) of the Right to Information Act, 2005 (No. 22 of 2005) and in the interest of public Service, the Governor of Mizoram

is pleased to designate the following Officers under MAMCO Ltd. to provide informations to persons requesting for the informations under the said Act with immediate effect and until further orders.

- (1) Pi Margaret Khiangte, Assistant Manager (Marketing) MAMCO Ltd. - as SPIO I
- (2) Pu Richard Vanlalmangaiha, Accountant, MAMCO Ltd. - as SPIO II

This Notification superceeds the earlier Notification issued under Memo No. F. 14011/1/05-TC, dt. 26.9. 2006.

C.Z. Tumluaia,  
Deputy Secretary,  
Trade & Commerce Department.

No. D. 32020/1/98-GAD/SHDC/PT, the 30th November, 2006. In continuation of this Department's Notification of even No. dated 30th August, 2006, the Governor of Mizoram is pleased to extend the interim period of Sinlung Hills Development Council for a period of 2 years with effect from 1st December, 2006.

Pu Hmingchungnunga is appointed as Chairman of Sinlung Hills Development Council with effect from 1st Dec. 2006 for this interim period as extended above. Names of member of the Council will be notified shortly.

H. Darzika,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,  
General Administration Department.

No. A.32013/2/2003-P&E, the 29th November, 2006. In the interest of public service and on the recommendation of Mizoram Public Service Commission, the Governor of Mizoram is pleased to promote Pu K. Guite, Superintending Engineer (Civil), Project Circle-II to Additional Chief Engineer (Civil) in the scale of pay of Rs. 16400-450-20000/-p.m. plus all other allowances as admissible under the Rules from time to time with immediate effect.

The Governor of Mizoram is further pleased to order Pu K. Guite to take the charge of Superintending Engineer (Civil), Project Circle-II, Aizawl in addition to his normal duty without extra financial benefit.

T. Sangkunga,  
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Power & Electricity Department.

No. J. 11012/6/98-POL, the 29th November, 2006. Without prejudice to the Notification No. A. 46011/1/2004-GAD dated 26th September, 2006 and in the interest of public service the Governor of Mizoram is pleased to order that Pu H. Vanlalaiva, Minister LAD etc. will assist the Hon'ble Chief Minister in respect of Town & Country Planning Wing and Solid Waste Management and Sanitation Wing which were allocated to Urban Development & Poverty Alleviation Department with immediate effect and until further orders.

All files requiring approval of the Minister/Chief Minister shall be submitted through Commissioner & Secretary, LAD.

R. Sangliankhuma,  
Additional Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Political & Cabinet Department.

No. B. 16012/1/05-HORT, the 1st December, 2006. In exercise of powers conferred under Section 5(1) of the Right to Information Act, 2005 and in the interest of public service the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu K. Lalduhawina, Deputy Director, Horticulture Department as ASPIO to receive and deal with the applications during the absence of SPIO, Directorate of Horticulture under RTI Act, 2005.

No. B. 16012/1/05-HORT, the 1st December, 2006. In exercise of powers conferred under Section 5(1) of the Right to Information Act, 2005 and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to appoint Pu Lalrinthanga, Superintendent, Horticulture Department (Sectt) as ASPIO to receive and deal with the applications during the absence of SPIO of Horticulture Department under RTI Act, 2005.

Lalramthanga Tochhawng,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
Horticulture Department.

# **Government of Mizoram**

## **PART II (A)**

**Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts,  
Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to  
Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.**

### **NOTIFICATIONS**

No. B. 12015/1/2006-HM(HG), the 30th November, 2006. In pursuance of DP&AR (ARW) O.M. No. B. 12014/1/2005-P&AR (ARW)/Pt dt. 26.9.2006, the Governor of Mizoram is pleased to constitute a Departmental Screening Committee to consider the case for grant of benefits under Assured Career progression (ACP) scheme for various categories of post in Group 'B' 'C' and 'D' under Mizoram Home Guards with the following composition.

- |  |                    |
|--|--------------------|
| 1. Secretary, Home Deptt                     | — Chairman         |
| 2. Commandant General, Mizoram<br>Home Guard | — Member Secretary |
| 3. Representative of DP&AR                   | — Member           |

C. Ropianga,  
Secretary to the Government of Mizoram,  
Home Department.

No. G. 17012/1/2000-F.Est., the 1st December, 2006. In partial modification of this Department's Notification under No. G. 17012/5/93-F.Est/50 dt. 21. 10. 1993 and in exercise of the powers conferred under Rule 14 of the Delegation of Financial Powers Rule, 1978 read with Government of India, Ministry of Home Affairs No. 11011/38/80-FIN/11 dt. 6.9.1990, the Governor of Mizoram is pleased to declare the Commandant, 2nd IR Battalion as Head of Office under Schedule-II of Delegation of Financial Power Rules, 1978 for exercising Financial Powers enumerated therein.

Consequently, declaration of Pu Dingluaia, Commandant, 2nd IR Battalion as Head of Office under Schedule-II stand withdrawn and cancelled.

This order will take effect from the date of issue and remain operative until further order.



No. A. 32022/1/2006-F.Est, the 1st December, 2006. In pursuance of para 5(1) of DP & AR (ARW) O.M. No. B. 12014/1/2005-P&AR (ARW)/Pt dated 26.9.2006 and in the interest of public service, the Governor of Mizoram is pleased to constitute Departmental Screening Committee in respect of Directorate of Institutional Finance & State Lottery, Government of Mizoram for the purpose of processing the case of grant of benefits under ACP Scheme consisting of the following members:-

**For Group 'B' & 'C' Categories**

- |                                      |                    |
|--------------------------------------|--------------------|
| 1. Commissioner & Secretary, Finance | — Chairman         |
| 2. Director, IF & SL                 | — Member Secretary |
| 3. Under Secretary, Finance (Est)    | — Member           |
| 4. Representative of DP & AR         | — Member           |

**For Group 'D' Categories**

- |                              |                    |
|------------------------------|--------------------|
| 1. Director, IF & S L        | — Chairman         |
| 2. Joint Director, IF&SL     | — Member           |
| 3. Superintendent, IF & SL   | — Member Secretary |
| 4. Representative of DP & AR | — Member           |

Lalmalsawma,  
Financial Commissioner,  
Government of Mizoram.

No. B. 16018/3/99-DMR, the 30th November, 2006. In continuation of this Department's Notification No. B. 16018/3/99-REH/PT Dt. 20/5/05 and in the interest of Public Service, the Governor of Mizoram is pleased to extend the term of the Relief & Rehabilitation Advisory Board for a further period of one Year with effect from 1.1.2007 to 31.12.2008 or till completion of the tasks assigned to it which ever is earlier.

The members of the Board and function of the Advisory Board will remain the same.

K. Riachho,  
Secretary to the Govt. of Mizoram  
Disaster Management & Rehabilitation.

**Government of Mizoram****PART X**

**Autonomous District Council Orders, Notifications, Resolutions etc.,  
given by Autonomous District Councils.**

**NOTIFICATION**

A. 43017/1/2004-DCA(M), the 28th November, 2006. Whereas in the circumstances prevailing in the MADC House and in response to a representation submitted by the United Legislature Party in the MADC addressed to the Governor of Mizoram on 28/7/06, it was considered expedient by the Governor to exercise the powers conferred under Rules 33 (6), 24(2) and 22(5) read with Rule 4 of the MADC (CCB etc.) Rules, 2002, as amended from time to time, and also under para 20 BB of the Sixth Schedule to the Constitution of India;

Whereas in order to arrive at an appropriate solution and to establish a body as the Executive Committee in the MADC administration, in strict consonance with the said Rules as well as devoid of all controversies, it was considered desirable to have full compliance of Rules 24(2) and 22(2) of the said Rules;

Now, therefore, the Governor of Mizoram, after due consultation with the Chief Minister of Mizoram, is pleased to order that Pu N. Viakhu, the present Chief Executive Member of the MADC shall secure a vote of confidence of the House in a special Session on 8th January, 2007 at 10:30 A.m. in the Session Hall of the Council. The vote of confidence shall be secured through a motion in which only elected MDCs shall vote. It is further ordered that the Secretary to the MADC, Saiha shall take all necessary steps for summoning the said special session of the MADC well in time to be presided over by the present Chairman of the Council.

By order etc.

P. Chakraborty,  
Secretary to the Govt. of Mizoram,  
District Council Affairs Department.